

RODRIGUEZ, REDACTOR PRINCIPAL

Suscripciones. Un año \$ 10 00, Seis meses \$ 6 00, Tres meses \$ 3 00, Un mes \$ 1 00, Número suelto \$ 0 05

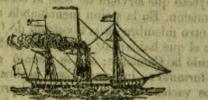
OFICINA. CALLE DE PRAT, NÚM. 70.

LA UNION

DIARIO DE LA MAÑANA

J. RAMON GUTIERREZ M., REDACTOR EN JEFE

AVISOS. A la cabeza de la crónica, línea 20 centavos diarios. Avisos nuevos... id 10 id id, Id económicos... id 10 id id, Y... 05 los días siguientes. REMITIDOS. Los de interés general se publicarán gratuitamente; los demás, a precios convencionales.



Salidas de vapores

Compañía de Navegación por Vapor en el Pacífico.

COMPANIA SUD-AMERICANA DE VAPORES.

Vapores para Europa

Vapor VALPARAISO, su capitán Friend, saldrá para Europa el sábado 21 de agosto.

Este vapor tocará en Bahía y Fernambuco y también en Plymouth para desembarcar pasajeros.

SALIDA EN DIA SABADO a las 2 de la tarde, con escala en Talcahuano, Coronel, Punta Arenas, Montevideo, Rio Janeiro, Lisboa y Burdeos.

Vapor MAIPO, su capitán Stewart, saldrá para Mollendo, con escala en Coquimbo, Huasco, Carizal Bajo, Caldera, Chañal, Talca, Antofagasta, Iquique, Píngua y Arica.

miércoles 18 de agosto a las seis de la tarde.

Vapor LAUTARO, su capitán Savory, saldrá para Caleta Buena, con escala en Los Vilos, Tongoi, Coquimbo, Totorilla, Peña Blanca, Hualde, Esmeralda, Talca, Ollaga, Pápano, Antofagasta, Cobija, Tocopilla, Huanillos, Pabellón de Ica y Iquique el viernes 20 de agosto.

a las cinco de la tarde.

Este vapor conducirá los mails de los Estados Unidos y San Francisco.

Vapor SERENA, su capitán Whittingham, saldrá para el Callao, con escala en Coquimbo, Huasco, Caldera, Chañal, Talca, Antofagasta, Iquique, Píngua, Arica, Hualde, Quilca, Chila, Pínc y Tanco de Mora el sábado 21 de agosto.

a las seis de la tarde.

Este vapor conducirá los mails de los Estados Unidos y San Francisco.

Vapor MAPOCHO, su capitán Wakeley, saldrá para Lota el viernes 20 de agosto.

a las cinco de la tarde.

Y en su viaje de regreso tocará en Tomé y Talcahuano.

Vapor CHILOE, su capitán Vaughan, saldrá para Puerto Montt, con escala en Tomé, Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu, Corral, Arica y Calbuco, el 14 y 29 de cada mes.

a las doce del día.

Vapor COPIAPO, su capitán Chase, saldrá para Puerto Montt, con escala en Tomé, Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu, Corral, Arica y Calbuco, el 6 y 21 de cada mes.

a las doce del día.

Estos vapores están en conexión con el Pudeco, que hace el servicio de los canales de Chiloé, pudiendo, por lo tanto, conducir pasajeros y carga para Huilicún, Quilcay, Dalcahue, Foquelon, Chonchi y Castro, con trasbordo en Ancud.

Este servicio de los vapores del 6 y 21, y en Puerto Montt lo que conducen los vapores del 14 y 29.

Se firman conocimientos por carga para Valdivia y Truncón, entregándose en dichas ciudades.

Las encomiendas se reciben en las bodegas de la compañía, hasta la 1 P. M. el día de la salida y la víspera todo el día, por los vapores del

norte, y por los vapores del sur hasta las 9 A. M. el día de la salida.

JUAN PRAT, Agente.—Compañía de Sud-Americana de Vapores.

Por más pormenores ocurrirán a las oficinas de las Compañías



Compañía ALEMANA DE VAPORES 'KOSMOS.'

SALIDAS PARA EUROPA POR LA VIA DEL CANAL DE SMITH Y ESTRECHO DE MAGALLANES.

Los siguientes vapores saldrán para HAYRE Y HAMBURGO, con escala en Coronel, Punta Arenas, Montevideo o un puerto del Brasil.

Kamlayes, el 24 de agosto, Talca, el 15 de septiembre.

El vapor Talca tocará también en Islas Malvinas.

SALIDAS PARA EL NORTE. Vapor Ramona, el 7 de septiembre; Mene, el 20 de id para Iquique, Arica, Mollendo y Callao.

Desde el mes de diciembre hasta el de mayo de 1887, sale cada cuatro semanas un vapor de Valparaíso para San José de Guatemala y otros puertos Centro Américas.

Por fletes y pasajes véase con WERBER Y CA., Agentes generales.

444-1 an

Rómulo Vega C. CORREDOR

CALLE DE COCHRANE, NÚM. 60. Se encarga de compra y venta de acciones, bonos, propiedades y pro cotos nacionales y extranjeros.

186-1 an

5. A COMPANIA DE BOMBOS. BOMBA FRANCESA.

De fides del capital, cito a los voluntarios a reunión general extraordinaria para el mes de id del presente a las 9 P. M., en punto.

EL SECRETARIO.

EDWARDS HNOS. CORREDORES PRAT, NÚM. 53.

COMPRAN Y VENDEN ACCIONES, BONOS, propiedades urbanas y rústicas, colocan dinero a interés con hipotecas, etc. etc.

EDWARDS Hnos. Pral, núm. 59.

SEGUROS SEGUROS CONTRA INCENDIOS.

Le Chevalier fs. Dugenne et Cie. 78—CALLE ARTURO PRAT—78.

Agentes generales de

La Confiance, COMPAÑIA FRANCESA.

En Santiago, verse con don H. Morcsein, 10 Galería San Carlos.

308-1 an

LONDINES Y PROVINCIAL THE LONDON & PROVINCIAL FIRE INSURANCE COMPANY LIMITED.

Londres, establecida en 1831. Capital suscrito..... \$ 2.000.000

Id pagado..... \$ 1.500.000

Fondos de reserva y acumulados el 31 de Diciembre de 1885..... \$ 184.103

Premios tomados en 1885, rebajados los reaseguros..... \$ 187.773

Reclamados pagados en 1885, rebajados los reaseguros..... \$ 130.991

Se aseguran propiedades en todo el territorio chileno a precios módicos.

Agente general para Chile, teniendo ambas compañías sub-agencias en todas las ciudades y puertos principales de la República.

J. M. WHITE, Cochran, 60. 318-1 an

COMPANIA Chilena de Seguros

CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS DE MAR. Establecida en el año 1853.

CAPITAL SUSCRITO..... \$ 2.000.000

Oficina, calle Prat (antes Aduana) número 2

SEÑOR JAVIER VILLANUEVA VICE-PRESIDENTE.

SEÑOR SANTIAGO LYON DIRECTORES.

SEÑOR JORJE LEWIS

SEÑOR CARLOS J. O. SCHROEDER

SEÑOR AGUSTIN EDWARDS

SEÑOR LUIS F. PULINA

SEÑOR SIMON IRRIBERRY

SEÑOR LUIS M. CERVERO

SEÑOR HÉCTOR BÉCHE

SEÑOR CARLOS J. O. SCHROEDER

SEÑOR ALFREDO D. FAZ

SEÑOR ENRIQUE BARRERA

La America Compañía Nacional de Seguros.

ESTABLECIDA en 30 de Octubre de 1861

CAPITAL..... \$ 2.000.000 FONDO DE RESERVA..... 300.000

SE ASEGURA CONTRA RIESGOS DE INCENDIOS Y MARÍTIMOS A PRIMAS MODERADAS.

JUNTA DIRECTIVA PARA 1886.

PRESIDENTE: Don Antonio Barrera. VICE-PRESIDENTE: Don Carlos Lorea.

DIRECTORES: Señores Santiago P. Prieto, Agustín Villalón, J. Ignacio Larraín Z., Juan G. Johnson y Alfredo Lyon.

ADMINISTRADOR: Don Carlos G. Nebel.

AGENCIAS: En Santiago: Don Carlos Rogers—En Iquique: Vinda Alibard—En la Serena: Don Manuel Alfonso—En Concepción: Don Javier Morales—En Chillán: Don Mariano Herrera—En Talca: Don Francisco de B. Maturana—En Píngua: Señores Gordon Hnos.—En Tomé: Don Juan de Dios Cruz—En San Felipe y Los Andes: Don Juan A. Samit—En los Anjeles: Don Emilio Zúñiga—En Coquimbo: Señores Colina Naves Hnos.—En Curicó: Don Ramon Fletes Ortiz.

OFICINA: N.º 124, Calle Arturo Prat, N.º 124.

373-1 an

LA COMERCIAL. COMPANIA CHILENA DE SEGUROS A PRIMA FIA CONTRA RIESGOS MARÍTIMOS Y DE INCENDIO

CAPITAL SUSCRITO: \$ 2.500.000.

JUNTA DE ADMINISTRACION. Presidente: Don Federico Varela. Director suplente: Don Francisco Javier Riesco.

Vice-presidente: Don Arturo M. Edwards. Director: Don José Joaquín Hernández.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

Id.: Don Manuel Montt Toro. Jefe: Don Manuel Montt Toro.

LA ESTRELLA BLANCA TÉ TÉ

EL ÚNICO PREMIADO DE ROGERS Y COMPAÑIA.

Durante los últimos 30 años hemos hecho un estudio minucioso y especial de ese artículo noble, EL TÉ, y repetidas veces hemos introducido nuevas clases, adaptadas a los variados gustos de nuestros parroquianos.

Nuestros esfuerzos para darles gusto, vendiendo siempre el mejor valor, lo cual es nuestro deber dar a conocer, por medio de la prensa, a nuestros compradores y al público en general.

Creemos mejor, sin embargo, que el artículo habie por sí mismo, dando su propia evidencia, así que, con entera confianza llamamos la atención hacia la clase popular.

TÉ EXTRA-SUPERIOR

la cual, una vez probada por los aficionados los mas exigentes será pronunciado no solamente el mejor valor al precio, sino que posee toda la pureza, fragancia y exquisito sabor, que se encuen encuentran en TÉS que actualmente se venden a un quince por ciento mas en precio.

Mas de una vez nos hemos permitido dar nuestras ideas sobre la preparación de esta bebida tan deliciosa, y como este es un punto del todo importante para quien quiera tomar una taza buena de TÉ, pedimos atención especial a los pormenores que siguen:

LA PREPARACION DEL TÉ.

LA PREPARACION.—La tetera debe estar siempre limpia, tanto por fuera como por dentro.

El fuego sobre el cual se calienta el agua debe ser sin humo, pues de lo contrario, puede el agua agarrar el gusto de la leña o carbon y echar a perder el TÉ. Enjuéguese con agua caliente la tetera del TÉ. Ponase el TÉ a hervir el momento en que hierve el agua; pues un buen TÉ solo puede hacerse con agua hirviendo y no con agua ya hervida o que ha permanecido hirviendo algun rato.

Es una equivocacion creer que el agua que ya está remojada. Si mayor cantidad se necesitara, o si se quisiera mas cargado, se debe remover por separado en otra tetera; por lo tanto, des teteras nunca serian demas.

¿CUANTO TIEMPO DEBE REMOJARSE EL TÉ?—De 7 a 12 minutos, segun la clase de TÉ y el carácter del agua.

Solicitemos comparacion, y cuando se nos pida, tendremos mucho placer en enviar muestras.

ROGERS Y COMPAÑIA, IMPORTADORES DE TÉ VALPARAISO.

308-1 an

Vino Errázuriz.—Panquehue

Cabernet fino—Etiqueta blanca..... \$ 10 cajon

Vino oriente..... oscura..... 7 "

Id. media botellas id id..... 8 "

Clases inferiores, en pipas, a varios precios.

Solamente el vino de PRIMERA CLASE, QUE SE EMBOTELLA TODO EN LAS BODEGAS DE LA HACIENDA, llevará en la cápsula y en la etiqueta

La Marca Registrada

y ademas el corcho marcado "Errázuriz, Panquehue"—Ningun comprador de vino en pipas podrá usar de dicha marca en lo que embotelle.

Lo mismo que a los agentes de Santiago y Valparaíso, puede dirigirse pedidos al Administrador de Hacienda Errázuriz, en Panquehue, 165-1 an ESTACION DE SAN ROQUE.

Grandes y Acreditados Almacenes—Artículos de todas Clases

ALMACEN POR MAYOR, ALMACEN POR MENOR, En los altos. En los bajos. de Francisco del Rio y Ca. San Juan de Dios, Nos. 151, 153 y 105. CASA IMPORTADORA Y CONSIGNATARIA. Gran Surtido de Novedades por cada Vapor

FOLLETIN (19)

LUZ Y TINIEBLAS

POR G. L. BULWER.

(Traducido para La Union.)

Pensaba en las trampas y en las garras de que el piso de Londres está pavimentado para los jóvenes; recordaba los medios a menudo andados empapados por las mujeres vecinas a la miseria.

«Una triste aventura» decía el billete de su hijo.

Esto significaba muchas veces añoranza a las aventuras y mucha necesidad de dinero para llevarla a buen fin.

Arturo era en verdad joven y generoso y su bolsa estaba con mucha frecuencia abierta para todos los que se le aproximaban.

Para una madre estas aventuras son a menudo terribles; pero para un padre y un padre habituado a todos los accidentes de la vida, están muy lejos de tener la misma gravedad e igual importancia.

Con mas curiosidad que inquietud fue que después de dejarse mojar en un ligero sueño en los muelles cojines de su camarín, M. Beaufort llegó y despertó sobresaltado delante de la casa que el groom indicaba al cochero.

La puerta de la entrada especial, a pesar de lo avanzado de la hora, estaba aun entrecerrada.

M. Beaufort a quien nada de lo exterior se escapaba, notó esta circunstancia y se extrañó.

Una vela humeante, colocada sobre una malhadada silla de paja, en un angosto corredor, esparcía su luz en los primeros pedáneos de una escalera de caracol y esa luz se perdía a poco andar en la espiral de la misma escala.

Roberto Beaufort se detuvo un momento sin saber si debía golpear o gritar, avanzar o retroceder.

De repente sintió pasos.

Estos pasos fueron algunos pedáneos; una figura apareció en la sombra formada por el descanso del primer peldaño y con una sincera alegría, lo aseguró, M. Beaufort reconoció a su hijo.

Entretanto, Arturo no parecía ver a su padre e iba a pasar delante de él, cuando M. Beaufort le puso la mano sobre el hombro.

«¿Qué significa esto, Arturo? dijo M. Beaufort ¿dónde me habéis venido a buscar? Nuestra madre ha estado muy inquieta, hijo mío.

La mirada que Arturo dejó caer sobre su padre fué profundamente triste, pero su tristeza por grande y sincera que fuese, no dejaba de envolver en un amargo reproche.

«Padre mío, dijo con tono severo y casi impetuoso, voi a conducirlos al lugar de donde salgo; seguidme!... seguidme, os digo!

No añadió una palabra, pero se dio vuelta y se echó a subir la escalera por donde acababa de bajar.

Sorprendido y muy conmovido por el tono tan extraordinario que acababa de tomar su hijo, M. Beaufort le obedeció siguiéndolo maquinalmente.

En el descanso del segundo piso, otra vela de pabilo no menos largo ni menos humeante que la primera, esparcía su pálida luz.